

หัวข้อ	โครงสร้างและชนิดของคำไทยที่ใช้แทนศัพท์ต่างประเทศ
นักศึกษา	นางสาวเขียนหยุน หลี
อาจารย์ที่ปรึกษา	อาจารย์ ดร. ชัยมาณ ดาราฉาย
หลักสูตร	ศิลปศาสตรมหาบัณฑิต
สาขาวิชา	ภาษาไทยเพื่อการสื่อสารสมัยใหม่
ปีการศึกษา	2564

บทคัดย่อ

การศึกษาค้นคว้าด้วยตนเองนี้มีวัตถุประสงค์ 2 ประการ คือ 1) เพื่อศึกษาโครงสร้างของคำไทยที่ใช้แทนศัพท์ต่างประเทศ และ 2) เพื่อศึกษาชนิดของคำไทยที่ใช้แทนศัพท์ต่างประเทศ ข้อมูลคำไทยที่ใช้ในการศึกษาค้นคว้าครั้งนี้มีจำนวน 929 คำ ซึ่งเก็บรวบรวมมาจากหนังสือ “ศัพท์ต่างประเทศที่ใช้คำไทยแทนได้ ฉบับราชบัณฑิตยสถาน เล่ม 1” และ “ศัพท์ต่างประเทศที่ใช้คำไทยแทนได้ ฉบับราชบัณฑิตยสถาน เล่ม 2” สถิติที่ใช้ในการวิเคราะห์ข้อมูลคืออัตราส่วนร้อยละ ผลการศึกษาปรากฏว่า โครงสร้างของคำไทยจำแนกได้ 2 ประเภท คือ หน่วยนาม (ร้อยละ 61.14) และหน่วยกริยา (ร้อยละ 38.86) หน่วยนามแบ่งเป็นนามวลี (ร้อยละ 65.14) และคำนาม (ร้อยละ 34.86) ส่วนหน่วยกริยาแบ่งเป็นกริยาวลี (ร้อยละ 54.57) และคำกริยา (ร้อยละ 45.43) นอกจากนี้ ผลการศึกษาพบว่า ชนิดของคำไทยจำแนกเป็น 3 ชนิด ได้แก่ คำขยาย (ร้อยละ 52.83) คำหลัก (ร้อยละ 44.42) และคำเชื่อม (ร้อยละ 2.75)

คำสำคัญ: โครงสร้างของคำ ชนิดของคำ ศัพท์ต่างประเทศ